

留学法国TCF考试系列教材

丛书主编：陈新丽

丛书主审：罗国祥

丛书顾问：Patrick Cervi（武汉法语联盟校长）

TCF 冲刺教程

—— 阅读理解分册

主编 彭莹莹



WUHAN UNIVERSITY PRESS

武汉大学出版社

INTERNET OF THINGS APPLICATIONS PROGRAM

物联网应用开发教程

TGF

冲刺教程

—— 网络进阶分册 ——

第2版

© 2019 机械工业出版社

TCF冲刺教程

—— 阅读理解分册

主编 彭莹莹



WUHAN UNIVERSITY PRESS

武汉大学出版社

图书在版编目(CIP)数据

TCF 冲刺教程:阅读理解分册/彭莹莹主编. —武汉:武汉大学出版社,2012.3

留学法国 TCF 考试系列教材

ISBN 978-7-307-09472-7

I. T… II. 彭… III. 法语—阅读教学—水平考试—自学参考资料
IV. H320.41

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 006163 号

责任编辑:谢群英 靳风华

责任校对:刘 欣

版式设计:马 佳

出版发行:武汉大学出版社 (430072 武昌 珞珈山)

(电子邮件: cbs22@whu.edu.cn 网址: www.wdp.whu.edu.cn)

印刷:武汉中远印务有限公司

开本: 720 × 1000 1/16 印张: 11.25 字数: 197 千字 插页: 1

版次: 2012 年 3 月第 1 版 2012 年 3 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-307-09472-7/H · 857 定价: 22.00 元

版权所有,不得翻印;凡购我社的图书,如有质量问题,请与当地图书销售部门联系调换。

留学法国TCF考试系列教材

编写委员会

丛书主编

陈新丽

丛书主审

罗国祥

丛书顾问

Patrick Cervi (武汉法语联盟校长)

委员

杨 芬 彭莹莹 陈新丽

卢小梅 殷 芹 梁 欢

Chers amis (et) lecteurs (trices),

Lorsque j'ai été sollicité pour vous écrire cette préface, j'ai ressenti une immense fierté et un grand honneur. En effet, quel honneur pour moi, "petit français" dans ce grand pays, de vous recommander cet ouvrage.

Les auteurs, tous professeurs d'Université et certains enseignent à l'Alliance française de Wuhan, ont mis 2 ans pour l'écrire.

2 ans de travail et d'écriture, et de recherche pour vous offrir un trésor.

Ces 5 livres sur la grammaire, le lexique, la compréhension orale et écrite, et la préparation aux entretiens CEA vous donneront une approche efficace pour vous mettre en situation de réussite.

Bonne lecture et tous mes vœux de réussite aux tests.


L'Alliance Française de Wuhan
Le Directeur

Directeur de l'Alliance française de Wuhan



Alliance Française

法语联盟武汉法语培训中心



法国法语联盟于 1883 年创建于巴黎，旨在向世界宣传法语和法国文化。法语联盟遍布世界五大洲，目前在一百多个国家有一千多所法语联盟。在中国的广州、北京、上海、武汉、南京、西安、成都、大连、重庆、青岛、济南、杭州、天津、香港、澳门，都设有法语联盟。

法语联盟武汉法语培训中心（以下简称武汉法语联盟）成立于 2000 年，是法语联盟基金会和武汉大学合作成立、法国政府认可的法语培训机构。自成立以来发展迅速，2008 年以最多的售出课时排名中国法语联盟第一位，是中南地区最大最正规的法语培训基地。目前，在武昌八一路武汉大学信息学部、沌口法国街和武汉 19 中学（初中部），一共设有三个校区，方便武汉法语爱好者就近选择学习。

武汉法语联盟武昌总部坐落在武汉大学信息学部校内。有十多间视听教室，大型的多媒体图书馆。除了各种法语脱产班、业余班、口语班、法语专业四级冲刺班外，还有各种免费的兴趣小组，给学生提供一个良好的语言环境和文化氛围，如法语角、法国电影大屏幕播放、法国厨艺班、法国喜剧……每年还组织大型的音乐会、画展、音乐节，以丰富武汉市民的文化生活，促进中法文化交流。隶属于法国驻武汉总领事馆的法国高等教育署武汉中心（CAMPUS FRANCE），在该校区设有咨询点。该机构负责组织赴法留学必考的 TEF 或 TCF 语言测试和面签，并免费提供最官方的法国高校及留学信息。

武汉法语联盟汉口校区成立于 2001 年，最初坐落于武汉外国语学校万

松园校区。2009年3月校区搬至武汉19中学约瑟中学校内。教师宽敞、明亮、幽静，配有视听设备。每天可容纳200人左右学习法语。汉口校区同时拥有一个小型法语图书室，各类书籍、杂志400多本，可供法语爱好者免费阅读。

武汉法语联盟沌口校区于2008年8月底正式启动。沌口校区坐落在风景怡人的法国街上，目前校区面积280平米。跟汉口校区一样，教室宽敞舒适，典雅幽静，配备精良。图书馆资源丰富，有适合各种年龄阅读的书刊、杂志。

目前武汉法语联盟全职外教12人，全职及兼职中教近40名，集中了武汉法语界的精英。所有法国外教均拥有对外法语教学资质证书，并有两年以上教外国人法语的经验；中教由全职教师和兼职教师组成，经过严格的上岗前培训，教学经验丰富。互动式教学改变了传统的说教式教学，课堂气氛活跃，学员的参与性很强，这极大地保障了听、说、读、写的同步发展。法语联盟的教学理念与授课方式与全球法语联盟同步，即充分发挥学员的主动性、想象力和创造力，与国际教育接轨。

武汉法语联盟不仅接受学员的个人报名，还与武汉大学、中国科学院武汉分院、华中科技大学、湖北经济学院、武汉工程大学、神龙汽车有限公司等建立了长期的合作培训关系，更被加拿大魁北克移民部指定为中南地区唯一的移民法语培训和考试机构。

经过十年的发展，法语联盟武汉法语培训中心从最初的四间教室发展到如今的二十多间配备齐全、舒适实用的教室；从最初只有一百多本书刊杂志的阅览室发展到如今藏书超过8000册功能齐全的多媒体图书馆；从最初包括法方校长在内的两名行政人员发展到如今的包括行政部、教学部、市场部、文化部、咨询部、财务部等十多名行政工作人员；从2000年的一名全职外教发展到如今的17名专职外教。我们的学员也从2000年的近两百人发展到2010年的三千多人……

十年的历程，十年的光辉！法语联盟从蹒跚学步到如今的意气风发，这离不开合作方——武汉大学及社会各界的大力支持和肯定，离不开各级政府部门和法国驻华大使馆、法国驻武汉总领事馆的长期关注！如今法语联盟武汉法语培训中心的羽毛已经丰满，我们会积聚力量，向着更高更远的目标展翅高飞！



前 言



随着法国留学项目的逐渐走热，TCF 和 TEF 考试作为准留学生们的必考项目，已经越来越为广大法语学习者所熟悉。对于绝大多数希望到法国进行学习和深造的学生来说，语言评估是必不可少的程序。根据法国教育服务中心的规定，从 2009 年 6 月起，考生不能自己选择参加考试的类型，只有在考试当天才能知道自己所参加的具体考试种类——e-tef 或者 TCF——即大家熟称的 TEF 或 TCF。TEF 考试已登陆中国多年，大部分法语学习者都比较熟悉，关于该考试的辅导书籍也比较多。而 TCF 被引入中国的时间较短，相关辅导书籍比较少。鉴于此，编者仔细研究了 CIEP(法国国际教育研究中心)的 TCF 考生手册和《欧洲语言共同参考框架》，并参考了国内外各类相关资料，编写了这套 TCF 考试辅导丛书，希望能够帮助广大考生系统地、有针对性地准备 TCF 考试，成功过关。

阅读理解是 TCF 考试的三个必考部分之一，考生须在 45 分钟内阅读十多篇文章并完成 30 道选择题。该部分的选材均来源于日常生活中的真实材料，许多选材内容对中国学生来说比较陌生，而且后三个水平中多为报刊文章，篇幅较长且有一定难度。因此，考生在准备阅读理解部分时需要进行大量的阅读训练，掌握一定的规律并有目的地培养好语感。在《阅读理解分册》中，编者在每一水平前详细分析了该水平所选取的材料难度、特点，对重点词和常见问题进行了说明，旨在帮助考生更有效地备考，做到有的放矢。在每一水平中，编者均精选了若干样题，并做了详细解析，以帮助考生更好地理解各水平阅读材料的特点，学习如何在材料中有效地找到所需的信息。

本书既可以作为 TCF 备考辅导用书，也适用于准备 TEF、法语四级考

试等其他法语类测试的法语学习者。

由于编者水平有限，书中难免出现一些错漏，恳请阅读本书的读者们指正，以便编者做进一步的修改。

编 者

2012 年 1 月



目 录

第一章 引言	/ 1
一、TCF 考试内容简介	/ 1
二、TCF 考试评定等级和分数	/ 2
三、TCF 测试必考部分内容简介	/ 3
四、阅读理解部分考查能力介绍	/ 3
五、阅读理解部分 6 个等级的能力要求	/ 4
第二章 阅读理解部分样题及解析	/ 6
水平 1 Niveau 1	/ 6
水平 2 Niveau 2	/ 22
水平 3 Niveau 3	/ 44
水平 4 Niveau 4	/ 65
水平 5 Niveau 5	/ 86
水平 6 Niveau 6	/ 103
第三章 阅读理解部分模拟题	/ 123
模拟题 1 Test blanc 1	/ 123
模拟题 2 Test blanc 2	/ 139
模拟题 3 Test blanc 3	/ 156

第一章

引言

TCF 考试是一种法语语言水平的标准化测试，是应法国教育部和外交部的要求而组织设计的语言知识评估工具。TCF 由法国青年、国民教育及科研部按照极为严格的原则设计考题，主要测试对象为母语非法语的人群，针对出于职业或个人需要希望以简便、可靠、快捷的方式确认他们的法语知识和法语语言水平的人们。TCF 按照从初级到高级的递进顺序，分为 6 个等级，此等级的设置是由欧洲委员会和欧洲语言评估中心协会按照《欧洲语言共同参考框架》的标准制定的，能够科学而有效地测试和评估考生的语言水平。

一、TCF 考试内容简介

TCF 考试分为三项必考测试和两项补充测试。必考测试由听力理解、语言结构掌握和阅读理解三大部分组成；两项补充测试包括口语表达和书面表达。

TCF 考试	Trois épreuves obligatoires 三项必考测试 80 题 1 小时 30 分钟	Compréhension orale 听力理解	30 题，25 分钟
		Maîtrise des structures de la langue 语言结构掌握	20 题，20 分钟
		Compréhension écrite 阅读理解	30 题，45 分钟
	Deux épreuves complémentaires 两项补充测试 2 小时	Expression orale 口语表达	15 分钟
		Expression écrite 书面表达	1 小时 45 分钟

TCF 考试中的所有试题均遵循从易到难、循序渐进的顺序,采取交际场景化的测试方式:题目均取材于实际生活,选取有代表性的场景片段,侧重各种实际对话情境。

二、TCF 考试评定等级和分数

TCF 测试根据欧洲委员会制定的《欧洲语言共同参考框架》,分为 6 个认证等级,分别为 A1, A2, B1, B2, C1, C2。下表界定了 6 个等级分别应该具备的综合能力及达到相应等级必须取得的分数。

第六级 Supérieur avancé 进阶高级(600—690)	Excellente maîtrise de la langue 能够毫无障碍地阅读或听懂文章,准确地概括文章内容。口语表达流利;对于某些复杂的主题,能够使表达适合不同的交际情境,体现语言在不同情境中的细微差别。	C2
第五级 Supérieur 高级(500—599)	Bonne maîtrise de la langue 能够理解篇幅较长、阅读要求较高并且暗含一定意义的文章。对自己的社会生活、职业生活、学习生活以及一些复杂主题能够进行结构清晰、流畅的描述。	C1
第四级 Intermédiaire avancé 进阶中级(400—499)	Maîtrise générale et spontanée de la langue 能够理解一篇复杂文章的基本内容。能够参与一般性或专业性的讨论,并能够清晰详细地表达自己的意思。	B2
第三级 Intermédiaire 中级(300—399)	Maîtrise efficace mais limitée de la langue 能够理解自己熟悉领域里的语言标准。能够凭借现有的语言水平独自旅行、谈论自己的兴趣爱好,并能就某一计划或观点做出简短的说明。	B1
第二级 Élémentaire avancé 进阶初级(200—299)	Maîtrise élémentaire du français 能够理解涉及自己所熟悉领域的独立句子。能够在日常场景中进行交流,并通过简单的方法,谈论与本人相关的问题。	A2
第一级 Niveau élémentaire 初级(100—199)	Maîtrise de base du français 能够理解与日常生活有关的简单具体的情境。在说话者语速较慢的情况下,可以与其进行简单的交流。	A1

三、TCF 测试必考部分内容简介

TCF 必考部分由三种类型的测试题构成：听力理解、语言结构掌握和阅读理解。共有 80 道选择题，每道题在给出的四个选项中仅有一个为正确答案。

1. 听力理解

听力测试题是考查应试者听懂法语口语的能力。主要考查以下几个方面的能力：听懂日常交际情景中的口语表达、日常用语，如：对话、采访、会谈、电话交流等；听懂电话留言及简单明确的通知；听懂广播及新闻报道的主要内容；听懂对某一具体或抽象问题看法的口头阐述；听懂以较快语速发表各类讲话。

2. 语言结构的掌握

在语言结构掌握的测试中，要求考生能够根据具体的交际场景，对句子的意思做出正确的理解，选择与之相符合的词汇和语法结构。此部分考题主要测试考生以下几个方面的能力：发现语法错误，选择与语境相适合的语法结构；根据实际交际情景，找出句法和词汇结构均正确的表达方式；根据上下文，选择同义表达方式或具有同等语法功能的表达方式。

3. 阅读理解

阅读理解部分考题主要检测学生对法语书面表达的理解能力。主要考查以下几个方面的能力：理解交际场景中的通用短语、简单的词汇和句子，如：留言、与朋友的来往书信或行政信件；看懂日常的书面材料和常用的公文资料，如：通告、印刷品、菜单及时刻表；看懂时事新闻、重大事件、相关的报道以及与日常生活或工作相关的新闻；看懂文章中作者对某些具体或抽象主题的看法；看懂叙事报道、长篇小说作品、专业论文以及从著作、专业论文、文学作品中节选的抽象或复杂的段落。

四、阅读理解部分考查能力介绍

阅读理解部分为 TCF 考试必考部分，考生须在 45 分钟时间内完成 30 个问题。与听力理解部分及语言结构掌握部分一样，所有阅读材料也分为 6 个等级，每篇阅读材料后有 1—3 个问题，主要考查考生对材料的主要内容的把握，具体要求如下：

能理解交际场景中的通用短语、简单的词汇和句子，如留言、与朋友的

来往书信或行政信件等；

能看懂日常书面材料和常用的公文资料，如通告、印刷品、菜单、时刻表等；

能看懂时事新闻或重大事件的相关报道中的主要信息；

能看懂与日常生活和工作相关的文字材料；

能看懂文章和总结报告中作者对某些具体或抽象主题所持的观点和看法；

能读懂叙事报道或长篇小说作品及专业文章；

能读懂著作、专业文章和文学作品中的抽象、复杂的段落。

五、阅读理解部分 6 个等级的能力要求

水平 6 NIVEAU 6

La personne peut comprendre toute forme d'écrit, même des textes abstraits ou complexes; manuels, articles spécialisés, œuvres littéraires.

能读懂任何文体甚至是复杂、抽象的材料，如教程、专业文章、文学作品等。

水平 5 NIVEAU 5

La personne peut comprendre des textes factuels ou littéraires longs et complexes et en apprécier les nuances. Elle peut comprendre des articles spécialisés et des directives techniques même s'ils n'appartiennent pas à son domaine de compétence.

能读懂叙述文或长篇小说作品，并能体会其中的精妙之处。能读懂不同领域的专业文章和技术说明。

水平 4 NIVEAU 4

La personne peut comprendre des articles et des comptes rendus dans lesquels les auteurs prennent position ou adoptent un point de vue. Elle peut comprendre un texte littéraire contemporain.

能理解文章和总结报告中作者所持有的立场和观点。能读懂当代文学作品。

水平 3 NIVEAU 3

La personne peut comprendre des textes en langue courante relative à la vie quotidienne ou au travail. Elle peut comprendre des lettres personnelles décrivant des événements, des sentiments ou des souhaits.

能理解与日常生活和工作相关的材料。能理解私人信件中的信息，如对事件、情感和愿望的描述。

水平 2 NIVEAU 2

La personne peut lire des textes courts très simples. Elle peut trouver une information prévisible dans des documents courants: petites annonces, prospectus, menus et horaires. Elle peut comprendre des lettres personnelles courtes et simples.

能阅读简单的短文，能理解日常书面材料中的主要信息，如启事、印刷品、菜单、时刻表等。能理解简短的私人信件。

水平 1 NIVEAU 1

La personne peut comprendre des noms familiers, des mots et des phrases très simples, sur des annonces, des affiches ou des catalogues.

能理解通用短语、简单的词汇和句子，如通告、布告和目录等。



第二章



阅读理解部分样题及解析

水平 1 Niveau 1

【说明】

水平 1 主要要求考生能理解通用短语、简单的词汇和句子，如通告、布告和目录等。考生应能判断出所读材料的类型、出处和主要信息（如时间、地点、目的、相关人物等）。

在水平 1 中，考生会读到的主要材料包括：

une petite annonce	启事
une invitation	请柬
un faire-part	通知书
un panneau	指示牌
une publicité	广告
une offre de service	招聘启事
une demande d'emploi	求职启事
un message	留言
une plaque professionnelle	门牌
une carte de visite	名片
une pièce d'identité	身份证件
une carte postale	明信片
un programme	程序表、计划表、节目单
un horaire	时刻表
...	